

Saskatchewan Courier

THE "SASKATCHEWAN COURIER" is the largest German newspaper published in Western Canada. It is by far the best medium to reach the many prosperous Germans in city and country. Advertising rates on application. Published every Wednesday at Regina, Sask. Subscription price \$1.00 in advance. P. O. Drawer 585. Telephone 657.

1819 Scarth-Str., Zimmer 104

Organ der Deutschen in West Canada

1819 Scarth-Str. Room 104

6. Jahrgang

Regina, Saskatchewan, Mittwoch, 6. November, 1912,

No. 2.

Gebot der Notlage

Reichskanzler verteidigt Reichsfinanzminister. — Kronprinz erleidet Jagdunfall. — Auf den Grenzfall vorbereitet. — Winesperre am Vorkum. — Des Kaisers Türjunge. — Um's blaue Band der Luft.

Berlin. — Anlässlich der auf der Tagesordnung stehenden Debatte über die vorliegenden Interpellationen betreffs der Reichsfinanzminister, insonderheit einer angelegentlichsten Rede des Reichsfinanzministers Dr. v. Bethmann-Hollweg befand sich das preussische Abgeordnetenhaus, das zu seiner letzten Sitzung vor den Wahlen, die in nächster Woche stattfinden werden, zusammengetreten ist, alle Anzeichen eines „großen Tages“. Der Kanzler beantwortete die Interpellationen, in einmütiger Rede mit unerschütterlichem Selbstvertrauen und fühlbarer Anteilnahme an dem Schicksal der Nation, obwohl namentlich in der Mitte die Ausführungen farblos und trocken vorgetragen wurden. Das Interesse war andauernd ein überaus reges.

Kronprinz erleidet Jagdunfall.
Danzig. — Kronprinz Friedrich Wilhelm erlitt auf der Jagd einen nicht unglücklichen Unfall. Er fiel infolge Stollens des Pferdes aus dem Sattel und verletzte sich am Kopf, im Gesicht und am rechten Arm. Als man ihn aufwand, war er infolge des Blutverlustes so schwach, daß er nach Hause auf einer Bahre getragen werden mußte. Obgleich die Verletzungen glücklicherweise nicht lebensgefährlich sind, so sind sie aber dennoch sehr schmerzhaft. Die Kronprinzessin, die ebenfalls an der Jagd teilgenommen hatte, weicht nicht vom Krankenlager ihres Gemahls.

Auf den Grenzfall vorbereitet.
Berlin. — Laut telegraphischer Meldung aus Wien hat die bayerische Regierung dem Landtag eine Vorlage unterbreitet, die das Verhalten des Kriegszustandes bei eintretendem Kriegszustand ermöglicht. Die Maßregel sieht sich an das bestehende Kriegsrecht an, das für das bayerische Heer keine Gültigkeit hat. Es wird damit eine schon lange gefühlte Lücke ausgefüllt. Als bezeichnend gilt es für den Ernst der internationalen Situation, daß gerade der jetzige Augenblick gewählt wird, um das Manuskript zu decken.

Winesperre am Vorkum.
Berlin. — Als hoch bedeutend für den Ernst der Lage gilt eine heute erlassene Verfügung des Marine-Ministers. Danach wird das Vorkum stationiert, um die Winesperre der zum Kreis Emden gehörigen Insel Vorkum, der westlichsten der ostfriesischen Inseln, im Kriegsfall zu sichern. Die neue Bestimmung ist ein weiteres Glied in der Kette von Gegenmaßnahmen, die von den mahenden Faktoren getroffen worden sind, seitdem die englische Flotte in der Nordsee anwesend ist, womit die wahre Absicht der Regierung in London klar genug dargelegt war.

Des Kaisers Türjunge.
Berlin. — Seit geraumer Zeit schon hat Kaiser Wilhelm 2. seine besondere Aufmerksamkeit der Verbindung von Ordnungsstellen zugewandt und hofft, daß die Chemie Mittel und Wege finden wird, um wenn nicht Abhilfe, so doch Verhinderung der Gefahr zu schaffen. In einer Rede, die der Kaiser in dem chemischen Institut der von ihm selbst gegründeten wissenschaftlichen Gesellschaft erklärte er, daß seine Idee auf einer harmlosen chemischen Substanz beruhe, deren Veränderung die Vergleiche warren würde, daß gefährliche Dämpfe im Anfang seien.

Um's blaue Band der Luft.
Stuttgart. — Bei dem diesjährigen von hier aus unternommenen Wettfliegen der Freiballons um den Gordon Bennett Wanderpreis mußten gleich beim Aufstieg der Ballon „Kantus City 2“ wegen Platzens der Ballonhülle und der Ballon „Lübbelort“ aussteigen. Wie es jetzt scheint, wird der Preis diesmal wahrscheinlich von den Franzosen gewonnen werden.

Enttäuschungen drohen.

Wiener Bürgermeister verlagert sozialistische Volksboten. — Der Fall von Pisa. — Erzherzogs Rehabilitierung. — Tschechinnen fürmen Reichsrat. — Prof. Lessing zu zwei Jahr Kerker verurteilt.

Wien. — Der Wiener Oberbürgermeister Dr. Neumann ist mit einem sozialistischen Abgeordneten und Gemeinderatsmitglied in eine heftige Gerangel, die demnächst die Gerichte beschäftigen wird. Der Abgeordnete Schumacher, der durch die Schärfe seiner Ausdrucksweise schon wiederholt Auffsehen erregt, hat dem Oberbürgermeister in einer Gemeinderats-Sitzung zugerufen, er bilde einen Schandfleck in der Wiener Stadtverwaltung. Herr Neumann hat diese Beschimpfung nicht ruhig hingenommen, sondern hat gegen den Abgeordneten Klage eingeleitet. Es ist ein Prozeß zu erwarten, der unangenehme Enttäuschungen über verschiedene Vorgänge in der Wiener Stadtverwaltung zu bringen droht.

Der Fall von Pisa.
Wien. — Ueber das Ergebnis der Konferenzen, die der österreichisch-ungarische Minister des Reichs Graf Berchtold und der italienische Minister des Reichs Marquis di San Giuliano in Pisa abgehalten haben, läßt sich das „Freundenblatt“ in einem offiziellen Artikel vernehmen. In der Kundgebung wird ausgeführt, die Reise des Grafen Berchtold nach Italien habe eine Beurteilung der Orient-Sache in einheitlicher Sinne mit sich gebracht. Man sei sich einig über die Lokalisierung des Krieges, die Bewahrung des „status quo“ und die Befreiung des Landes der Balkan-Völker. Auch seien die friedlichen Tendenzen der Tripel-Entente unter Frankreichs Führung konstatirt.

Erzherzogs Rehabilitierung.
Wien. — Wie hier als bereits feststehende Tatsache bekannt wird, ist die Rehabilitierung des Erzherzogs Ferdinand Karl, eines Neffen des Kaisers und Bruders des Erzherzogs Kronprinzen Franz Ferdinand, demnächst zu erwarten, der seine Standesrechte aufgeben mußte, als er sich mit einem Fräulein Vertha Guber, der Tochter eines Professors, verheiratete. Die Bedenken des Kaisers gegen die nicht standesgemäße Ehe sind beseitigt und die Gattin des Erzherzogs, der den einfachen Namen Herzog angenommen hatte, wird wahrscheinlich Rang und Namen einer Gräfin Burg von Kottenstein erhalten.

Tschechinnen fürmen Reichsrat.
Wien. — Im Abgeordnetenhaus des österreichischen Reichsrats kam es zu einem unerhörten Skandal. Weil nämlich die letzte hiesige tschechische Schule wegen Bauverweigerung geschlossen worden ist, drang ein Saatz von tschechischen Frauen in den Sitzungssaal der Körperschaft ein, um eine lärmende Demonstration zu veranstalten. Die Weiber waren Bettel von den Tribünen und versetzten förmlich gegen die angebliche Vergewaltigung der tschechischen Kultur. Verneht wurde der Saatz dadurch, daß die tschechischen Abgeordneten aus Leibestrafen in denselben einstimmten und den Frauen Verfall stellten.

Militär-Kordon um ungarisches Parlament.
Budapest. — Als die aus dem ungarischen Parlament nach dem Attentat auf Graf Tissa ausgewiesenen Abgeordneten verurteilt, in das Parlamentsgebäude einzudringen, fanden sie sich hieran durch einen dichten Militär-Kordon verhindert, der ihnen den Zutritt verwehrte. Diese Maßregel der Regierung, die jedoch in Anbetracht der früheren Szenen im Parlament ganz angebracht waren, hat hier große Erbitterung wachgerufen.

„Prof. Lessing“ in den Kerker.
Budapest. — Der im April hier verhaftete angebliche Professor von der landwirtschaftlichen Hochschule in Oregon, Volgar Lessing, der mit richtigem Namen Ludwig Schaller heißt, ist wegen Verletzung der Auswanderung in der Berufungssache zu zwei Jahren schweren Kerker und einer hohen Geldstrafe verurteilt worden.

Viertägiger Kampf südlich von Adrianopel endet siegreich für Bulgaren.

Türken stellen sich jedoch von Schorlu bis Istranja auf's Neue den Bulgaren entgegen.

Türken melden später die Rückeroberung von Bunarhissar. — Rechte türkischer Flügel scheint Offensive ergriffen zu haben.

Es war ein Schlachten, keine Schlacht, zu nennen. — Türken kämpften vonseiten der Bulgaren nach der Erkämpfung von Sir-Kilisch. — Sultan will in's Feld ziehen. — Den Balkanstaaten schwillt der Stimm.

Letzte Depeschen.

Athen. — Einem griechischen Torpedoboot gelang es, in den Hafen von Saloniki zu gelangen und das dort vor Anker liegende türkische Kriegsschiff „Tsch-J-Vesud“ durch ein Torpedo zum Sinken zu bringen. Das griechische Torpedoboot entkam unter dem Schutze der Nacht unbehelligt.

Konstantinopel. — Die Forts hat jetzt zugegeben, daß ihre Truppen in der zweiten großen Schlacht südlich von Adrianopel total geschlagen worden sei. Ihre Hauptmacht ist jetzt auf die letzte Verteidigungslinie vor Konstantinopel zurückgewichen, wo eine neue Schlacht fündlich zu erwarten steht.

Berlin. — Wie das Answärtige Amt bekannt gab, hat sich Deutschland mit dem Vordringen des französischen Premier-Ministers Raymond Poincaré einverstanden erklärt, eine Intervention der Mächte zugunsten der Türkei einzuleiten.

Kiel. — Das Marineamt hat den Dreadnought-Kreuzer „Göben“, den geschützten Kreuzer „Breslau“ und die im Mittelmeer stationierten Kreuzer „Vertha“, „Vincet“ und „Geier“ nach den Balkan-Lägen beordert.

Kopenhagen. — Prinz Harold, der Bruder des Königs von Dänemark, ist dazu auserkoren worden, die Krone des neuen Königreiches zu tragen, das die Balkanverbündeten in Mazedonien schaffen wollen, sobald sie die Türkei niedergeworfen haben.

Belgrad. — Die türkische Armee in Mazedonien ist praktisch vernichtet. Was noch von ihr übrig ist, bezieht aus klaglichen zerstreuten Heinen, die keine Geschütze mehr besitzen und zum Teil sogar ihre Gewehre verloren haben. Die Schlacht von Kumanova verurteilte der türkischen Herrschaft in Mazedonien den Todesstoß. Die beiden einzigen Städte, die sich noch im Besitze der Türken befinden, sind Monastir und Saloniki und gegen diese befinden sich drei Armeen im Anmarsch — die erste serbische, die vereinigte bulgarisch-serbische und die griechische.

Wien. — Ein griechischer Handelsdampfer stieß im Hafen von Saloniki auf eine schwimmende Mine und wurde dadurch zum Sinken gebracht.

Konstantinopel. — Der türkische Dampfer „Chales“ ist ebenfalls auf eine schwimmende Mine im Schwarzen Meer gestoßen und angeblich zum Sinken gebracht worden. Die ganze Besatzung einschließlich der 42 Passagiere fanden den Tod in den Wellen.

London. — Den vordringenden Bulgaren haben die Türken nach ihrer Niederlage in der dreitägigen Schlacht vor Adrianopel, bei der sie sich auf der Linie von Sir-Kilisch bis Bunarhissar und Viza unter persönlicher Führung ihres Höchstkommandierenden Razim Pascha einen erbitterten Widerstand entgegenzusetzen mußten, aber der überlegenen Kriegsmacht des bulgarischen Generals Savoff weichen und hielten auf ihre letzte Verteidigungslinie vor Konstantinopel, zurück, die sich vor der türkischen Stellung südlich von Sir-Kilisch am Vorkum befindet. Die Bulgaren haben die türkische Armee in einer äußerst verzweifelten Lage. Sie ist durch die Schlacht südlich von Adrianopel auf nur noch zwei Linien zurückgedrängt worden. Die Bulgaren haben die türkische Armee in einer äußerst verzweifelten Lage. Sie ist durch die Schlacht südlich von Adrianopel auf nur noch zwei Linien zurückgedrängt worden. Die Bulgaren haben die türkische Armee in einer äußerst verzweifelten Lage. Sie ist durch die Schlacht südlich von Adrianopel auf nur noch zwei Linien zurückgedrängt worden.

Paris. — Da leider keine Kriegsberichterstattung zur Front abrichten dürfen, so sind die bis jetzt von den Schlachtfeldern eingetroffenen Berichte recht spärlich. Nur von Konstantinopel, in der sich 40.000 türkische Truppen befinden. Nur einziger Ausweg bliebe alsdann nur der Rückzug nach Westen, wo sie sich mit den Serben und eventuell auch mit den von Süden vordringenden Griechen vor Saloniki vereinigen könnten.

Es war ein Schlachten, keine Schlacht zu nennen.

Der Sultan will in's Feld ziehen.
Konstantinopel. — Der Sultan Muhammad will, wie bekannt wurde, persönlich in's Feld ziehen, um durch seine Anwesenheit auf dem Schlachtfeld die türkischen Truppen zu begeistern. Der Ministerpräsident der Bulgaren nach der Eroberung von Sir-Kilisch ebenfalls als Barbaren gehäut haben. Jeder türkische Bewohner des Ortes, ob Jüngling, Greis, Frau oder Kind wurden unbarbarisch mit den Bajonetten und Säbeln niedergemetzelt. Kein Flehen oder Bitten half. Die Meldung von diesem Verbrechen der Bulgaren erbitterte die Türken auf's Höchste und schürte den Fanatismus der Mohammedaner, der bis jetzt nirgends wahrnehmbar gewesen war. Um sich für ihre ermordeten Brüder und Schwäger zu rächen, massakrierten die türkischen Ferrugären und

Komplot gegen Zar.

Soll der wahre Grund von Admiral Chagins Selbstmord sein. — Große Aufregung im Reiche. — Großfürst Michael wollte nach Jar Nikolans Abdankung Herrscher von Rußland werden. — Verlegung des russischen Kronfolgers angeblich auf Attentat zurückzuführen.

St. Petersburg. — Größte Aufregung herrscht in Rußland über die Nachricht von einem Verweigen, jedoch erfolglos Komplot gegen den Zaren Nikolans, der gefangen genommen und zur Abdankung gezwungen werden sollte, sowie von einem Attentatsversuch gegen den jungen Kronfolger, Großfürst Alexi. In diesen beiden Sensationsnachrichten spielt Admiral Chagin, der vor einigen Tagen Selbstmord beging, die Rolle des Hauptverdächtigten. Er wird behauptet, daß der Admiral, der ein besonderer Günstling des Zaren war, und die Jarenjacht „Standart“ kommandierte, sich das Leben nahm, nachdem ihm telephonisch mitgeteilt worden, die Polizei werde eine Hausdurchsuchung bei ihm vornehmen. Als die Polizei ankam, soll man in der Küche eine Menge verbrannten Papiers gefunden haben, außerdem ein Kofferblatt mit dem Abdruck eines Briefes des Großfürsten Michael, in dem es hieß, er werde bestimmt nach Hause fahren, sowie der Morgen komme. Der Admiral selbst wurde mit einem Schuß durchs Herz tot in seinem Arbeitszimmer aufgefunden.

Des Großfürsten Rolle.

Der in St. Petersburg ausgeheftete Plan sollte angeblich in Jalta zur Ausführung gebracht werden, wo unter den Offizieren und Mannschaften der Kriegsmarine allgemeine Unzufriedenheit herrschte. Die Besetzung der Jarenjacht sowie die kaiserliche Familie sollten gefangen genommen und der Zar gezwungen werden, abzudanken, und für seinen Sohn, den Großfürsten Alexi, auf die Thronfolge zu verzichten; Großfürst Michael, der Bruder des Zaren, sollte an dessen Stelle treten. Den Grund zu dem Komplot, das nur daran scheiterte, weil der Kaiser angeblich wurde und floh, soll in der weiterverbreiteten Unzufriedenheit liegen, die durch den hypochondrischen Einfluss Rasputins auf den Hof veranlaßt ist; ein weiterer Grund ist die Legende, daß der Zar nicht länger fähig zu regieren sei.

Attentat auf den Kronprinzen.

Die Verlegung des auf dem kaiserlichen Jagdschloß in Spala erkrankten Zarowitsch, des achtjährigen Großfürsten Alexi, soll auf ein Attentat eines Nihilisten zurückzuführen sein, der sich als Gärtner in die Nähe der kaiserlichen Familie einschlich. Dieser soll, als die Gouvernante augenblicklich abwesend war, den Großfürsten nach der einen Lesart durch einen Schuß, nach einer anderen mit einem Dolch verwundet haben. Nach den amtlichen Nachrichten von Spala befiel sich das Besinden des Großfürsten, und waren Puls und Temperatur am Montag nur wenig über normal.

Großfürst in Ungnade.

Großfürst Michael, der Bruder des Zaren, zu dessen Gunsten die Verleumdung ins Werk gesetzt worden sein soll, ist seit zwei Jahren dem Zaren in Ungnade gefallen, nachdem er verdächtig, eine der Geliebten der Kaiserin-Witwe zu entführen.

Wannern opfern ihr Leben.

San Antonio, Texas. — Fünf Krankenschwestern opferten hier ihr Leben, als sie verdächtig bei einem Großfeuer in St. John's-Waisenhaus, in dem sich 100 Waisen befanden, diese zu retten.

Schzehn Personen ertrunken.

Montreal. — Der Dampfer „Gallia“ ist in dem engen Kanal zwischen Beauharnois und Isle Verre während eines heftigen Sturmes gesunken, wobei sechzehn Personen ihr Leben einbüßten.

Die Staaten in Trauer.

Vizepräsident Sherman in seinem Heim zu Utica einem Gallenstein-Stein erlegen. — Blühtige politische Kämpfe auf Cuba. — Veder zum Tode verurteilt. — Amerika und Europa werden durch drahtlose Telegraphie verbunden.

Utica, N.Y. — Nach langem schweren Leiden ist in seinem hiesigen Heim zu Utica einem Gallenstein-Stein erlegen. — Blühtige politische Kämpfe auf Cuba. — Veder zum Tode verurteilt. — Amerika und Europa werden durch drahtlose Telegraphie verbunden.

Blühtige politische Kämpfe auf Cuba.

Havana. — In einem Kampfe zwischen Liberalen und Konservativen wurden 25 Personen getötet und davon fünf tödlich verwundet. Der politische Kampf wüthete im Central Park und mehr als 400 Schiffe wurden gewechselt, als die Ausrüstung und Genarmen der Schlacht im Hafen zu kommen. Fünfzig Personen wurden verhaftet. Mehrere Augen fliegen in das Gebäude der Havana Post, der amerikanischen Zeitung, wo einige dort beschäftigte Leute ein knappes Entkommen hatten.

Veder zum Tode verurteilt.

New York. — Der ehemalige Polizei-Leutnant Veder, der von den Großgeschworenen der Ermordung des Spielers Rosenthal für schuldig befunden worden war, ist nunmehr zum Tode verurteilt worden. Er wird am Montag, den 9. Dezember, den elektrischen Stuhl besteigen müssen.

Keine Begnadigung.

Mexico City. — Präsident Madero erklärte, seit entschlossen zu sein, General Felix Diaz, Oberst Augustin Rigoni und Oberst Fernando Zarate nicht zu begnadigen. Es scheint demnach, daß das Leben des „Rebellen-Generals“, über den das Todesurteil bereits gesprochen ist, von der Entscheidung der Supreme Court betreffs der Legalität des Prozeßes des Generals vor einem Kriegesgericht abhängig ist.

Drahtlose Zeitbestimmung.

New York. — Mittels drahtloser Telegraphie wird binnen Kurzem die genaue Zeit in einem bestimmten Augenblick für Amerika und Europa festgelegt werden. Gegen Mitte November wird es zum ersten Mal möglich werden, die Längengrade Amerikas und Europas in ihrem wechselseitigen Verhältnis genau durch den Austausch drahtloser Signale festzustellen, die zwischen der großen Station in Arlington, Virginia, und dem Eiffelturm in Paris, sowie anderen europäischen Stationen gewechselt werden. Commander G. S. Hough hat auf der internationalen Zeitkonferenz erklärt, das Observatorium zu Washington gebe jetzt die Zeit mit Zehntausenden von nicht mehr als einem Tausendstel Sekunde aus.

Denkmal der Deutschen in Chile.

Santiago de Chile. — Hier in der Hauptstadt der südamerikanischen Republik Chile ist ein Denkmal der Deutschen feierlich eingeweiht worden. Die deutsche Bevölkerung der Republik hat es zur Jahrhundertfeier der Unabhängigkeit des Landes mit einem Aufwande von einer Viertelmillion Pesos errichten lassen. Es ist ein monumentales Zeugnis von der Stellung des Deutschthums in Chile und in Südamerika überhaupt. Hier haben sich der deutsche Handel und die deutsche Industrie in jahrzehntelanger Arbeit, aber unablässiger Arbeit ein gewaltiges Arbeitsgebiet erschlossen, das den Teilen in gleichem Maße zugute kommt. Außerdem sind die Deutschen im Meer und in der Verwaltung vielfach die Lehrmeister der Chilenen gewesen.